

Sarandrea Srl	SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO PRODUCT SPECIFICATION QUADROTTO AI FUNGHI PORCINI QUADROTTO WITH PORCINI MUSHROOMS LINEA SUPERFRESCO 2 KG	Rev. N° 0 data di revisione : Gennaio 2025 Pag. 1 a 5
----------------------	---	--

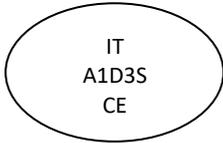
PRODUTTORE E SEDE DELLO STABILIMENTO NAME AND ADDRESS OF MANUFACTURER/ PRODUCTION SITE BOLLO CE/ EU LICENCE N°	SARANDREA s.r.l. via Liguria 3/8, 20068 Peschiera Borromeo (MI) – ITALIA IT A1D3S CE	
--	---	---

FOTO DEL PRODOTTO PHOTO FORMATI PACK SIZE	 <p style="text-align: center;"><i>L'immagine ha il solo scopo di mostrare la confezione</i> <i>The image is for the sole purpose of showing the packaging</i></p> scatola in cartone ad uso alimentare / in carton food tray : 2 kg	
--	--	--

DENOMINAZIONE COMMERCIALE PRODUCT NAME	QUADROTTO AI FUNGHI PORCINI - QUADROTTO WITH PORCINI MUSHROOMS
---	---

Codice Articolo – Item Code	QFF2
-----------------------------	-------------

Codice EAN – EAN Code	8056459863170
-----------------------	----------------------

DENOMINAZIONE DI VENDITA REGULATED PRODUCT NAME	PASTA FRESCA ALL'UOVO CON RIPIENO FRESH EGG PASTA WITH FILLING
--	--

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO PRODUCT DESCRIPTION	Prodotto ottenuto con pasta fresca all'uovo e con ripieno a base di ricotta, funghi champignon , funghi porcini e formaggio .Il prodotto è confezionato in scatole di cartone ad uso alimentare . Un foglio di carta ad uso alimentare separa il prodotto dal cartone . PASTA FRESCA DA VENDERSI SFUSA Product obtained with fresh egg pasta and filling with ricotta cheese , champignon and porcini mushrooms and hard cheese.The product is packaged in food-suitable carton box . A sheet of paper for food use separates the product from the carton . FRESH PASTA FOR SALE IN LOOSE
---	--

DICHIARAZIONE INGREDIENTI - COME APPARE IN ETICHETTA - INGREDIENT DECLARATION - LIST INGREDIENT DECLARATION AS APPEARS ON PRODUCT LABEL	PASTA FRESCA ALL'UOVO CON RIPIENO INGREDIENTI: Pasta 50% : semola di GRANO duro, farina di GRANO tenero, UOVA 20% . Ripieno 50% : ricotta (siero di LATTE, crema di LATTE, sale), crema di funghi (funghi prataioli - Agaricus bisporus - 12% sul ripieno, funghi porcini – Boletus edulis et species - 4,8% sul ripieno, olio di oliva, olio di semi di girasole, fibre vegetali, aromi naturali, aglio, sale, prezzemolo, glucosio), FORMAGGIO, pangrattato (farina di GRANO tenero, acqua, sale), fungo porcino in polvere – Boletus edulis et species - 0.8%, fibre vegetali , aroma naturale, sale, conservante: acido sorbico. Sfarinato con farina di riso Può contenere : SOIA, SENAPE, LUPINO, SEDANO, FRUTTA A GUSCIO, PESCE, CROSTACEI E MOLLUSCHI. Origine dei funghi : UE e non-UE FRESH EGG PASTA WITH FILLING INGREDIENTS : Dough 50% : durum WHEAT semolina, WHEAT flour, EGG 20% . Filling 50% : ricotta cheese (WHEY, CREAM, salt), creamy mushrooms preparation (champignon mushrooms - Agaricus bisporus - 12% of the filling% , porcini mushrooms - Boletus edulis et species - 4,8% of the filling, olive oil, sunflower oil, vegetable fibers, natural flavorings, garlic, salt, parsley, glucose), CHEESE, breadcrumbs (WHEAT flour, water, salt), porcini mushroom powder - Boletus edulis et species - 0.8%, vegetable
--	--

Sarandrea Srl	SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO PRODUCT SPECIFICATION QUADROTTO AI FUNGHI PORCINI QUADROTTO WITH PORCINI MUSHROOMS LINEA SUPERFRESCO 2 KG	Rev. N° 0 data di revisione : Gennaio 2025 Pag. 2 a 5
---------------	---	--

	fibers, natural flavouring, salt, preservative: sorbic acid. Sprinkled with rice flour. May contain : SOY, MUSTARD, LUPIN, CELERY, NUTS, FISH, CRUSTACEANS AND MOLLUSCS . Mushrooms origin : EU and non-EU L'indicazione di ORIGINE è esclusiva dei prodotti la cui etichetta è soggetta al Reg. UE 775/2018 - The indication of ORIGIN is exclusive of products whose label is subject to EU Regulation 775/2018
ALLERGENI CONTENUTI NEL PRODOTTO - LIST OF ALLERGENS INSIDE THE PRODUCT ALLERGENI DA POSSIBILE CONTAMINAZIONE - ALLERGENS DUE TO POSSIBLE CROSS CONTAMINATION	Gli allergeni sono indicati con la LETTERA MAIUSCOLA For allergens, see ingredients in CAPITAL LETTERS. Può contenere : SOIA, SENAPE, LUPINO, SEDANO , FRUTTA A GUSCIO, PESCE, CROSTACEI E MOLLUSCHI . May contain : SOY, MUSTARD, LUPIN, CELERY, NUTS, FISH, CRUSTACEANS AND MOLLUSCS
LIFESTYLE	Idoneo per Vegetariani (non mangiano carne e pesce) vd allergeni/allergens Suitable for Vegetarians (Do not consume meat and fish) : NO Idoneo per Vegani (non consumano prodotti di origine animale) Suitable for Vegans (Do not consume meat or meat derived products) : NO Idoneo per Ovo- Lacto Vegetariani (consumano uova e latte e I loro derivati) Suitable for Ovo-Lacto Vegetarians (Consume dairy and eggs, but no meat) NO * (* caglio animale - animal rennet)
CONDIZIONI DI CONSERVAZIONE STORAGE CONDITIONS	CONSERVARE IN FRIGORIFERO A MAX 4°C . KEEP IN THE FRIDGE AT MAX 4° C.
STOCCAGGIO DI LEGGE LEGAL STORAGE	Refrigerato - Chilled : (+1°C - +4°C)
TEMPO DI COTTURA COOKING TIME	4/5 minuti . - 4/5 minutes .
CONSIGLI PER LA COTTURA E PER LA PREPARAZIONE INSTRUCTION FOR COOKING AND METHOD OF PREPARATION	Versare il prodotto in abbondante acqua salata in leggera ebollizione e cuocerlo a fuoco medio per il tempo di cottura indicato. Scolare delicatamente e servire con una salsa a piacere. Nella confezione possono esserci pezzi uniti : per evitare rotture, non dividerli a crudo, ma cuocerli direttamente . Pour the product in abundant salted water in a light boil and cook over medium heat for the indicated cooking time. drain delicately and serve with a sauce to taste. in the package there may be pieces of product attached: to avoid breakage, do not divide them, but cook them directly.
CONDIZIONI DI TRASPORTO E CONSEGNA - TRANSPORT AND DELIVERY CONDITIONS	Automezzi refrigerati / Refrigeration truck Max : +4°C (tolleranza : +6°C); Min. +1°C
DURABILITÀ DALLA DATA DI PRODUZIONE - TOTAL SHELF LIFE FROM MANUFACTURE	10 giorni – days
ESPRESSIONE DELLA DATA DI SCADENZA INDICATION OF ' USE BY ' DATE – (FORMAT)	“da consumare entro “ : gg-mm-aaaa es: 10/09/2022 (= 10 Settembre 2022) “ Use by “ : dd-mm-yyyy Posizione : Stampato su etichetta – Position : Printed on label
ELEMENTI DI RINTRACCIABILITÀ TRACEABILITY ELEMENTS	Lotto interno – Internal Company Lot Il Lotto è stampato sull’ etichetta – The batch code is printed on the label

Sarandrea Srl	SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO PRODUCT SPECIFICATION QUADROTTO AI FUNGHI PORCINI QUADROTTO WITH PORCINI MUSHROOMS LINEA SUPERFRESCO 2 KG	Rev. N° 0 data di revisione : Gennaio 2025 Pag. 3 a 5
---------------	---	--

PARAMETRI – PARAMETERS

	Parametri - Parameters	Valori standard / Typical value	Tolleranza / Tolerances
CARATTERISTICHE CHIMICO-FISICHE PHYSICAL AND CHEMICAL CHARACTERISTICS	Umidità – Moisture	> 24%	-----
	Attività dell'acqua - Water Activity	0.92 < Aw < 0.97	-----
	Forma - Shape	Quadrata a doppia sfoglia Square shape with double coats	
	Dimensioni - Dimensions	7 x7 cm	
	Peso medio del singolo pezzo Piece Average weight	20 g	± 2 g
	Ripieno % - Filling%	50	± 3
	Pasta %	50	± 3
	Spessore sfoglia alla formatrice Dough Thickness at the forming machine	mm sup. – 1.0 mm inf.	± 0.1 mm
INFORMAZIONI NUTRIZIONALI NUTRITIONAL INFORMATION	VALORI NUTRIZIONALI MEDI PER 100g : AVERAGE NUTRITIONAL VALUES PER 100g: Energia / Energy 1373 kJ/326 kcal – Grassi/Fat 7.2 g- di cui acidi grassi saturi / of which saturates 1.1 g – Carboidrati /Carbohydrate 48.0 g – di cui zuccheri/ of which sugars 2.2 g – Fibre/ Fibre 7.4 g - Proteine /Protein 14.0 g – Sale/ Salt 1.2 g		
CARATTERISTICHE MICROBIOLOGICHE MICROBIOLOGICAL CHARACTERISTICS (Circolare ministeriale n.32 del 03/08/1985 ; PRISA Piemonte 2012)		Valori Standard Typical Value UFC/g	RIFIUTO - REJECT UFC/g
	Carica Batterica Totale Total Aerobic Count	° < 10 ⁶	° > 10 ⁷
	° Considerare la presenza di prodotti a base latte con innesto microbico - Consider the presence of milk-based products with microbial grafting		
	Enterobacteriaceae	< 10 ⁴	≥ 10 ⁵
	E.coli β-glucuronidasi +	< 100	≥ 10 ²
	Muffe e Lieviti Moulds & Yeasts	Muffe < 10 ⁴ Lieviti < 10 ⁵	> 10 ⁵
	Stafilococcus aureus	< 10 ⁴	≥ 10 ⁵
	Clostridi Solfito Riduttori Sulphite reducing clostridia	< 50	> 10 ²
	Salmonella spp	Assente – Absent /25g	Presente - Present
Listeria monocytogenes	Assente – Absent / 25g	> 11 UFC/g	

Sarandrea Srl	<p align="center">SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO PRODUCT SPECIFICATION</p> <p align="center">QUADROTTO AI FUNGHI PORCINI QUADROTTO WITH PORCINI MUSHROOMS</p> <p align="center">LINEA SUPERFRESCO 2 KG</p>	Rev. N° 0 data di revisione : Gennaio 2025 Pag. 4 a 5
---------------	---	--

CARATTERISTICHE SENSORIALI ED ORGANOLETTICHE - SENSORY CHARACTERISTICS / ORGANOLEPTIC

PARAMETRI – PARAMETER		DESCRIZIONE - DESCRIPTION
	Aspetto / Colore Appearance / Color	Aspetto esterno /: forma quadrata a doppia sfoglia , pasta di colore giallo ; Aspetto interno: ripieno tritato finemente. Colore marrone - External Aspect : Square shape with double coats, yellow color pasta ; Inside Aspect : filling : finely chopped of brown color.
	Sapore / Taste	Ripieno: tipico di funghi rosolati e formaggio. Pasta : tipico di pasta con uova . Filling : tipycal taste of cooked mushrooms and cheese - Dough : typical of egg.
	Consistenza / Consistency, Texture	Sfoglia: leggermente sostenuta al tempo di cottura consigliato (al “dente”); Ripieno : morbido Dough : good consistence at the suggested cooking time(al “dente”) . Filling : soft
	Struttura/ Structure	Leggermente elastica / slightly elastic

ASSENZA DI OGM E DERIVATI - ABSENCE OF GMOs AND THEIR DERIVATIVES

In riferimento alla Direttiva CEE 18/2001 e con riguardo all’etichettatura ed alla tracciabilita’ degli OGM, si dichiara che nella referenza non sono presenti organismi geneticamente modificati e/o ingredienti contenenti OGM o da essi costituiti ovvero ottenuti da OGM.

Pursuant to EEC Directive 18/2001, and with reference to GMO labelling and traceability, we hereby guarantee that the above mentioned product neither contains genetically modified organisms, nor is derived from GMOs, nor has been processed using GMOs.

Sarandrea Srl	SCHEDA TECNICA PRODOTTO FINITO PRODUCT SPECIFICATION QUADROTTO AI FUNGHI PORCINI QUADROTTO WITH PORCINI MUSHROOMS LINEA SUPERFRESCO 2 KG	Rev. N° 0 data di revisione : Gennaio 2025 Pag. 5 a 5
---------------	---	--

CARATTERISTICHE DI CONFEZIONAMENTO STANDARD STANDARD PACKAGING CHARACTERISTICS

Indicazione del peso – Weight Indication		e presente - present
Tipo di Confezionamento Packaging Techniques	PRODOTTO SFUSO / LOOSE FOOD PRODUCT	
IMBALLO PRIMARIO - unità di vendita PRIMARY PACKAGING - selling pack		
Materiale di imballo e colore - Packaging Material and Color	Cartone bianco stampato ad uso alimentare White printed cardboard for food use foglio separatore per alimenti + Sheet of paper for food use	PAP 20 PAP 22
Dimensioni cartone (L x l x h) - Dimensions of carton (L x W x H)		Dim. 40 x 30 x 6.5 cm
Peso cartone (tara) - weight carton (tara)		209 g
Peso foglio separatore Alcuni prodotti possono richiedere più fogli per evitare pezzi attaccati Some products may require multiple sheets to avoid sticking pieces	<ul style="list-style-type: none"> ➤ Caramelle = 3 fogli ➤ Tortello, Tortellone, Sombrero, Quadrotto = 2 fogli ➤ Tutti gli altri formati = 1 foglio 	8 g / foglio
Peso netto - Net weight		2000 g
Peso Lordo - Gross Weight (CT + foglio separatore + etichetta - CT + sheet of paper + label)		Minimum 2218,2 g – 1 foglio 2226,2 g – 2 fogli 2234,2 g – 3 fogli caramella

PALLETIZZAZIONE - PALLET CONFIGURATION

Cartoni per piano - Cartons per layer		30
Piani per pallet - N° layers		Standard 4 - max 5
Cartoni per pallet - Cartons per pallet		Standard 120 – max 150
Tipo di pallet; Type of pallet		EPAL - Platform 80 x 120 cm
Altezza pallet escluso la pedana Height pallet excluding platform		Standard 26 cm – max 32,5 cm
Altezza totale pallet con pedana Height pallet including platform (+ circa / + about 15 cm)		Standard 41 cm – max 47,5 cm
Peso pallet senza pedana – Weight of pallet without wood platform		Peso netto - Net weight Standard : standard 240 kg - max 300 kg
Peso pedana circa 23 kg - Weight wood pallet about 23 kg		

Il pallet è avvolto con film retraibile - Pallets is winded around with extensible cellophane Le pedane non sono sovrapponibili - Pallets not to be doubled
--